

МИНИСТЕРСТВО НАУКИ И ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
ФЕДЕРАЛЬНОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ АВТОНОМНОЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ
ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ
«МУРМАНСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ТЕХНИЧЕСКИЙ УНИВЕРСИТЕТ»
(ФГАОУ ВО «МГТУ»)
«ММРК имени И.И. Месяцева» ФГАОУ ВО «МГТУ»



УТВЕРЖДАЮ
Начальник ММРК имени И.И. Месяцева
ФГАОУ ВО «МГТУ»

И.В. Артеменко

«29» мая 2021 года



РАБОЧАЯ ПРОГРАММА

Учебной дисциплины: ОГСЭ.04 Иностранный язык
программы подготовки специалистов среднего звена (ППССЗ)
специальности: 13.02.07 Электроснабжение (по отраслям)
по программе базовой подготовки
форма обучения: очная

Мурманск
2021г.

Рассмотрено и одобрено на заседании методической комиссии преподавателей дисциплины иностранный язык (английский язык) по специальностям, реализуемым ММРК имени И.И. Месяцева.

наименование МКо (МО/ ЦК)

Председатель МКо (МО/ ЦК)

_____ Е.Н.Горшкова

Протокол № _____

от « ____ » _____ 20 ____ г.

Разработано

Федеральным государственным образовательным стандартом среднего (полного) общего образования, утвержденным приказом Минобрнауки России от 17 мая 2012 г. № 413 с изменениями и дополнениями от 29 июня 2017 №613

Автор (составитель): Цыт А.С. преподаватель «ММРК имени И.И. Месяцева» ФГБОУ ВО «МГТУ»

Ф.И.О., ученая степень, звание, должность, квалиф. категория

Эксперт (рецензент) Кремса А.А., преподаватель специальных дисциплин, иностранного языка, высшая квалификационная категория.

Ф.И.О., ученая степень, звание, должность, квалиф. категория

Эксперт (рецензент) Баландина И.Ю., преподаватель иностранного языка, высшая квалификационная категория.

Ф.И.О., ученая степень, звание, должность, квалиф. Категория

Лист изменений, вносимых в РП
по учебной дисциплине Иностранный язык

В рабочую программу вносятся следующие изменения и дополнения:

1. _____

2. _____

3. _____

Дополнения и изменения внесены и одобрены на заседании Дополнения и изменения внесены и одобрены на заседании МКо (МО/ ЦК)
методической комиссии преподавателей дисциплины иностранный язык (английский язык)
по специальностям, реализуемым ММРК имени И.И. Месяцева
наименование МКо (МО/ЦК)

от « ____ » _____ 20__ г., протокол № ____

Председатель МКо (МО/ЦК)
Горшкова Е.Н.

Ф.И.О.

1. Пояснительная записка

Рабочая программа учебной дисциплины Иностранный язык разработана на основе приказа Министерства образования и науки РФ от 28 июля 2014 г. N 827 "Об утверждении федерального государственного образовательного стандарта среднего профессионального образования по специальности 13.02.07 Электроснабжение (по отраслям)"

1.1.

1.2 Цели и задачи учебной дисциплины - требования к результатам освоения учебной дисциплины: обеспечить более высокий уровень гуманитарной подготовки обучающихся.

1.3 Требования к результатам освоения:

В результате освоения учебной дисциплины обучающийся должен **уметь**:

У1 – общаться (устно и письменно) на иностранном языке на профессиональные и повседневные темы;

У2 – переводить (со словарем) иностранные тексты профессиональной направленности;

У3 - самостоятельно совершенствовать устную и письменную речь, пополнять словарный запас.

знать:

З1 - лексический (1200 - 1400 лексических единиц) и грамматический минимум, необходимый для чтения и перевода (со словарем) иностранных текстов профессиональной направленности.

Процесс изучения дисциплины Иностранный язык направлен на формирование компетенций в соответствии с ФГОС СПО (табл. 1) .

Таблица 1 Компетенции, формируемые дисциплиной Иностранный язык в соответствии с ФГОС СПО

Код компетенции	Содержание компетенции	Требования к знаниям, умениям, практическому опыту
ОК 1.	Выбирать способы решения задач профессиональной деятельности применительно к различным контекстам.	У 1, У2 ,У3, З1
ОК 2.	Осуществлять поиск, анализ и интерпретацию информации, необходимой для выполнения задач профессиональной деятельности.	У 1, У2 ,У3, З1
ОК 3.	Планировать и реализовывать собственное профессиональное и личностное развитие.	У 1, У2 ,У3, З1
ОК 4.	Работать в коллективе и команде, эффективно взаимодействовать с коллегами, руководством, клиентами.	У 1, У2 ,У3, З1
ОК 5.	Осуществлять устную и письменную коммуникацию на государственном языке Российской Федерации с учетом особенностей социального и культурного контекста.	У 1, У2 ,У3, З1

ОК 10.	Пользоваться профессиональной документацией на государственном и иностранном языках	У 1, У2 ,У3, 31
--------	---	-----------------

2. Структура и содержание учебной дисциплины Иностранный язык

2.1. Объем учебной дисциплины и виды учебной деятельности по формам обучения

Таблица 2

Виды учебной деятельности	Объем часов по формам обучения		
	очная	очно-заочная	заочная
Максимальная учебная нагрузка (всего)	178		
Обязательная учебная нагрузка (всего)	170		
в том числе:			
теоретические занятия (лекции, уроки)			
лабораторные занятия			
практические занятия (семинары)	170		
курсовая работа (проект) <i>(если предусмотрено)</i>			
Самостоятельная работа (всего)	8		
В том числе:			
самостоятельная работа над курсовой работой (проектом)			
Консультации			
Промежуточная аттестация	Форма промежуточной аттестации <i>(в соответствии с учебным планом)</i>		
	дифференцированный зачет		

2.2. Тематический план учебной дисциплины Иностранный язык по очной форме обучения

Таблица 3

Коды компетенций/компетентностей	Наименование разделов (тем) учебной дисциплины	Максимальная учебная нагрузка, ч	Обязательная аудиторная учебная нагрузка обучающегося				Самостоятельная работа обучающегося		Консультации
			Всего	в том числе			Всего	в том числе индивидуальный проект	
				лекции, уроки	практические занятия	лабораторные занятия			
ОК 1-5	Раздел 1 Роль английского языка для подготовки специалиста	32	32		32				
	Тема 1.1 Иностранный язык – язык делового общения.	16	16		16				
	Тема 1.2. Моя будущая специальность	16	16		16				
ОК 1-5,10	Раздел 2 Теория перевода технической литературы	40	38		38		2		
	Тема 2.1. Основы теории перевода технических текстов	16	16		16				
	Тема 2.2. Основы физики и электротехники.	22	22		22				

ОК 1-5,10	Раздел 3	20	20		20					
	Профессиональные темы. Электрооборудование и инструменты									
	Тема 3.1. Виды и типы электрооборудования	4	4		4					
	Тема 3.2. Монтаж и техническая эксплуатация электрооборудования	4	4		4					
	Тема 3.3. Ремонт электрооборудования	8	8		8					
	Тема 3.4. Правила пожарной безопасности при работе с электроприборами	4	4		4					
	Раздел 4	32	32		32					
	Профессиональные темы. Генерация электрической энергии									
	Тема 4.1. Генераторы	8	8		8					
	Тема 4.2. Типы двигателей переменного тока	4	4		4					
	Тема 4.3. Многофазные двигатели	6	6		6					
	Тема 4.4. Асинхронные двигатели	4	4		4					
Тема 4.5. Тепловые электростанции	6	6		6						
Тема 4.6. Атомные электростанции	4	4		4						

ОК 1-5,10	Раздел 5 Научно-технический прогресс.	22	22		22				
	Тема 5.1. Научно-технический прогресс в начале	6	6		6				
	Тема 5.2. Изучение электрических явлений – эра электроники	6	6		6				
	Тема 5.3. Влияние научно- технического процесса на здоровье человека	4	4		4				
	Тема 5.4. Известные ученые в области электричества	6	6		6				
	Раздел 6 Ведение деловой переписки и технической документации	32	26		26			6	
	Тема 6.1. Деловая переписка	10	10		10				
	Тема 6.2. Техническая документация	10	10		10				
	Тема 6.2. Практика переводов технических текстов по специальности	16	16		16				
Всего:	178	170		170			8		

2.3 Содержание программы по учебной дисциплине Иностранный язык

Таблица 4

Наименование разделов и тем	Содержание учебного материала, лабораторные и практические занятия, самостоятельная работа обучающегося, курсовая работа (проект)	Объем часов			Уровень освоения
		очная*	очно-заочная*	заочная*	
1	2	3			4
Раздел 1 Роль английского языка для подготовки специалиста.		32			
Тема 1.1 Иностранный язык – язык делового общения.	Содержание учебного материала:				
	Практические занятия:	16			
	Роль иностранного языка для современного специалиста.	2			1
	Деловая встреча.	2			1
	Таможенный досмотр. Оформление таможенной декларации.	2			1
	Вывески. Обмен валюты.	2			2
	В аэропорту. В городском транспорте. Поездка по городу.	2			2
	Покупки. Расчет банковской картой.	2			1
	В больнице. Медицинское обслуживание.	2			1
	В кафе, в баре, в ресторане.	2			1
Тема 1.2. Моя будущая специальность.	Содержание учебного материала:				
	Практические занятия:	16			
	Выбор профессии – выбор будущего.	2			2
	Написание резюме.	2			2

	Собеседование.	2			2
	Сфера деятельности специалиста.	2			3
	Квалификационная характеристика и служебные обязанности специалиста.	2			3
	Этикет. Правила поведения в коллективе.	2			1,2
	Режим труда и отдыха.	2			2
	Автобиография.	2			3
Раздел 2 Теория перевода технической литературы.		40			
Тема 2.1. Основы теории перевода технических текстов.	Содержание учебного материала:				
	Практические занятия:	16			
	Особенности языка технической литературы.	2			2
	Основы теории перевода технических текстов.	2			3
	Грамматические проблемы перевода технических текстов.	2			3
	Научно-технические словари.	2			3
	Терминология. Способы перевода.	2			1
	Сокращения.	2			1
	Конверсия.	2			1,2
	Научно-технические статьи.	2			1
Тема 2. 2. Основы физики и электротехники.	Содержание учебного материала:				
	Практические занятия:	20			
	Физические основы электротехники.	2			1
	Технические сокращения.	2			2

	Проводники и изоляторы.	2			2
	Электродвижущая сила.	2			2
	Электрический ток. Закон Ома.	2			1
	Электрическая цепь. Основные свойства.	2			1
	Постоянный электрический ток.	2			1
	Переменный электрический ток.	2			1
	Емкость.	2			1,2
	Сопротивление.	2			1,2
	Индуктивность. Электромагнитная индукция.	2			2
	Самостоятельная работа	2			
Раздел 3	Профессиональные темы. Электрооборудование и инструменты	20			
Тема 3.1. Виды и типы электрооборудования.	Содержание учебного материала:				
	Практические занятия:	4			
	Бытовые электроприборы.	2			2
	Электроинструменты.	2			2
Тема 3.2. Монтаж и техническая эксплуатация электрооборудования.	Содержание учебного материала:				
	Практические занятия:	4			
	Основные инструкции по эксплуатации машин.	2			2
	Оформление ремонтной ведомости.	2			2
Тема 3.3. Ремонт	Содержание учебного материала:				
	Практические занятия:	8			

электрооборудования.	Виды ремонта (капитальный, плановый, текущий)	2			2
	Диагностика неисправности.	2			2
	График технического обслуживания.	2			1
	Организация работы участка по ремонту электрооборудования.	2			1
Тема 3.4. Правила пожарной безопасности при работе с электроприборами.	Содержание учебного материала:				
	Практические занятия:	4			
	Правила пожарной безопасности.	2			2
	Инструкции по действию в случае пожара.	2			2
Раздел 4	Профессиональные темы. Генерация электрической энергии.	32			
Тема 4.1. Генераторы	Содержание учебного материала:				
	Практические занятия:	8			
	Типы генераторов постоянного тока. Устройство и принцип работы.	2			1
	Генератор с последовательным, параллельным возбуждением, генератор смешанного возбуждения.	2			1
	Генератор переменного тока.	2			1
	Трехфазные генераторы.	2			1
Тема 4.2. Типы двигателей переменного тока.	Содержание учебного материала:				
	Практические занятия:	4			
	Синхронный двигатель.	2			2
	Индукционный двигатель.	2			1

Тема 4.3. Многофазные двигатели.	Содержание учебного материала:				
	Практические занятия:	6			
	Двухфазный индукционный двигатель.	2			2
	Двигатель переменного тока с последовательным возбуждением.	2			2
	Принцип работы многофазных двигателей.	2			2
Тема 4.4. Асинхронные двигатели.	Содержание учебного материала:				
	Практические занятия:	4			
	Назначение и область применения асинхронных двигателей.	2			1
	Устройство асинхронных двигателей.	2			1
Тема 4.5. Тепловые электростанции.	Содержание учебного материала:				
	Практические занятия:	6			
	Газотурбинная установка.	2			1
	Теплоэлектроцентраль.	2			1
	Электростанции комбинированного типа.	2			1
Тема 4.6. Атомные электростанции.	Содержание учебного материала:				
	Практические занятия:	4			
	Атомная электроцентраль.	2			1
	Термоядерная энергетика.	2			1,2
Форма текущего контроля по разделу: дифференцированный зачет.					
Раздел 5	Научно-технический прогресс.	22			
Тема 5.1. Научно-технический прогресс в начале XX	Содержание учебного материала:				
	Практические занятия:	6			

века и сейчас.	Научно- техническая революция.	2			2
	Закономерности развития науки.	2			2
	Влияние древнегреческих мыслителей на современный мир.	2			1
Тема 5.2. Изучение электрических явлений – эра электроники.	Содержание учебного материала:				
	Практические занятия:	6			
	Промышленная электроника.	2			2
	Информация. Электронные устройства.	2			1
	Цифровые устройства.	2			2
Тема 5.3. Влияние научно-технического прогресса на здоровье человека.	Содержание учебного материала:				
	Практические занятия:	4			
	Влияние развития техники и технологий на жизнь людей.	2			2
	Социальные сети (реальность, вымысел).	2			2
Тема 5.4. Известные ученые в области электричества	Содержание учебного материала:				
	Практические занятия:	6			
	Алессандро Вольт.	2			2
	Андре Мари Ампер.	2			2
	Майкл Фарадей.	2			3
Раздел 6	Ведение деловой переписки и технической документации.	32			
Тема 6.1.	Содержание учебного материала:				
	Практические занятия:	6			
	Оформление делового письма. Структура письма.	2			1
	Типовые выражения для делового письма.	2			1

	Сокращения, используемые в деловой переписке.	2			1
Тема 6.2. Техническая документация.	Содержание учебного материала:				
	Практические занятия:	6			
	Технические паспорта. Инструкции. Рекламные проспекты.	2			1
	Техническая документация.	2			1
	Техническое описание электрооборудования импортного производства.	2			1
Тема 6.3. Практика переводов технических текстов по специальности.	Содержание учебного материала:				
	Практические занятия:	12			
	Грамматические особенности технического перевода.	2			1
	Электричество и магнетизм.	2			2
	Элементы электронной цепи.	2			2
	Транзисторы.	2			2,3
	Трансформаторы.	2			2,3
	Самостоятельная работа	6			
Форма текущего контроля по разделу: дифференцированный зачет.					
Всего:		Должно соответствовать			
		указанному количеству часов в пункте 2.1.			
		178			

Для характеристики уровня освоения учебного материала используются следующие обозначения:

1. – ознакомительный (узнавание ранее изученных объектов, свойств);
2. – репродуктивный (выполнение деятельности по образцу, инструкции или под руководством)
3. – продуктивный (планирование и самостоятельное выполнение деятельности, решение проблемных задач)

*** - входной контроль обязателен для специальностей в области подготовки членов экипажей морских судов, проводится для общей оценки уровня знаний обучающихся на первой лекции путем экспресс-опроса. По результатам входного контроля преподаватель корректирует методику преподавания.*

2.4. Информационное обеспечение, необходимое для освоения дисциплины:

Волкова, Т. П. Английский язык для студентов-бакалавров = English for Bachelor's Degree Students : учеб. пособие по дисциплине "Иностранный язык" для студентов мл. курсов всех направлений подгот. / Т. П. Волкова, А. В. Малаева, И. В. Смирнова; М-во образования и науки Рос. Федерации, ФГБОУ ВО "Мурман. гос. техн. ун-т". - Мурманск : Изд-во МГТУ, 2018. Агабекян, И.П. Английский язык для ссузов : учебное пособие / И.П. Агабекян. - М. : Проспект, 2015. - 280 с. - ISBN 978-5-392-16751-7 ; То же [Электронный ресурс]. - URL: <http://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=242028>

Карпова Т. А. Английский для колледжей. – М.: Дашков и К, 2009

Агабекян И. П. Английский язык для ссузов. – М.: Проспект, 2006

Голубев А. П. Английский язык. – М.: Академия, 2006

Русско – английский словарь. – М.: Русский язык, 1999.

Англо–русский словарь. - М.: Русский язык, 1998.

Перечень лицензионного программного обеспечения и информационных справочных систем:

Перечень лицензионного программного обеспечения и информационных справочных систем		
Учебный год	Наименование ПО	Сведения о лицензии
2021/2022	Офисный пакет Microsoft Office 2007 Russian Academic OPEN	лицензия № 45676388 от 08.07.2009 (договор 32/224 от 14.0.2009г.)
2021/2022	Антивирус Dr.Web Desktop Security Suite (комплексная защита), Dr.Web Server Security Suite (антивирус)	договор №7236 от 03.11.2017г.

2.5. Материально-техническое обеспечение дисциплины:

Таблица 6

№ п/п	Наименование оборудованных учебных кабинетов, лабораторий и др.	Перечень оборудования и технических средств обучения	Ко-во ед.
1.	г. Мурманск, пер. Русанова, д. 12, каб. 511	Операционная система Офисный пакет Microsoft Office 2007 Russian Academic OPEN.	1
		Антивирус Dr.Web Desktop Security Suite (комплексная защита)	1
		Dr.Web Server Security Suite (антивирус), с выходом в локальную сеть ФГБОУ ВО «МГТУ»-	1
		лингофонный кабинет «Норд»	1
		средства связи:мультимедийный видеопроектор PLC- XW 56	1
		экран	1
		наушники	15
		парты 2-х местные	15
		стулья	43
		индивидуальные кабинки с пультом управления	14
		рабочий стол преподавателя с пультом управления	1
компьютерный стол	1		

2.6. Контроль и оценка результатов освоения дисциплины

Контроль и оценка результатов освоения дисциплины осуществляется преподавателем в процессе проведения практических занятий, лабораторных работ, тестирования, выполнения обучающимися индивидуальных заданий, проектов, исследований и др.

Таблица 7

Освоенные компетенции/ компетентности	Результаты обучения (освоенные умения, усвоенные знания)	Показатели оценки уровня сформированности	Формы и методы контроля и оценки
1	2	3	4
ОК 1. Выбирать способы решения задач профессиональной деятельности применительно к различным контекстам.	У 1, У2, У3, З1	- проявление серьезной мотивации к профессии; - выступление на научно-практических конференциях; - участие во внеурочной деятельности, связанной с будущей профессией (конкурсы проф. мастерства, выставки и т.п.)	Выполнение и защита практических работ, промежуточная аттестация
ОК 2. Осуществлять поиск, анализ, и интерпретацию информации, необходимой для выполнения задач профессиональной деятельности.	У 1, У2, У3, З1	- способность и готовность выполнять деятельность по образцу; - способность работать самостоятельно; - уметь использовать различные источники для поиска информации, использования и её презентации.	Выполнение и защита практических работ, промежуточная аттестация
ОК 3. Планировать и реализовывать собственное профессиональное и личностное развитие.	У 1, У2, У3, З1	- способность к творчеству; - умение решать проблемы, принимать решения в стандартных и нестандартных ситуациях, нести за них ответственность.	Выполнение и защита практических работ, промежуточная аттестация
ОК 4. Работать в коллективе и в команде, эффективно взаимодействовать с коллегами, руководством, клиентами.	У 1, У2, У3, З1	- проявляет умение работать в группе, команде; - умеет координировать коллективные действия работы группы.	Выполнение и защита практических работ, промежуточная аттестация

<p>ОК 5.Осуществлять устную и письменную коммуникацию на государственном языке Российской Федерации с учетом особенностей социального и культурного контекста.</p>	<p>У 1, У2, У3, 31</p>	<p>-проявлять и применять навыки владения устной и письменной речи на языке Российской Федерации.</p>	<p>Выполнение и защита практических работ, промежуточная аттестация</p>
<p>ОК 10.Пользоваться профессиональной документацией на государственном и иностранном языках.</p>	<p>У 1, У2, У3, 31</p>	<p>-владеть навыками устной и письменной речи; - уметь написать (заполнить) анкету, тест, письмо и пр. ; - уметь задавать вопросы; - уметь представлять и отстаивать свою точку зрения в диалоге и полилоге.</p>	<p>Выполнение и защита практических работ, промежуточная аттестация</p>